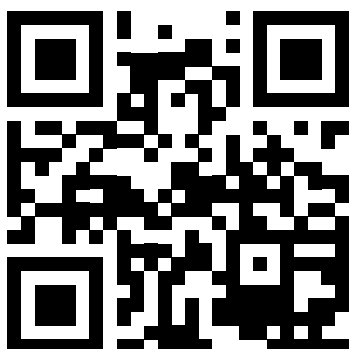


# BILINGUAL EDUCATION



SAMEN NAAR HET HLW



## TWEETALIG ONDERWIJS

hlw.nl

**HLW**   
gymnasium | vwo | havo | mavo

Engels heb je steeds vaker nodig. Je hoort het op tv en in films en gebruikt het in games en op internet. Onze wereld is internationaal. Veel vervolgoopleidingen geven hun lessen en colleges in het Engels. Studenten lopen stage in het buitenland of bij internationale bedrijven. De zakenwereld en de overheid springen om Engelstalig en internationaal georiënteerd personeel.

# WAT IS TWEETALIG ONDERWIJS?

Een tweetalige opleiding sluit aan op deze ontwikkelingen. Je leert Engels op een hoog niveau en je krijgt les over wat er in de wereld speelt. Hierdoor heb je een grote voorsprong op andere havo- en vwo-leerlingen.



**Tweetalig Onderwijs (TTO) is inspirerend en uitdagend, heeft een internationaal karakter en is verrijkend.**

## **Veel aandacht voor Engels**

Tweetalig vwo of havo is nét even meer dan gewoon havo of vwo. Het belangrijkste verschil is dat er niet alleen Engels gesproken wordt bij het vak Engels, maar dat je een groot deel van de andere vakken óók in de Engelse taal krijgt. In de onderbouw zijn dat: aardrijkskunde, geschiedenis, Europese & internationale oriëntatie (EIO), economie, wiskunde, biologie, scheikunde, natuurkunde, techniek, beeldende vorming en gymnastiek. Voor Engels heb je bovendien meer lessen dan in de gewone havo- en vwo-klas. De andere talen (Nederlands, Frans, Duits) worden natuurlijk niet vanuit het Engels gegeven.

## **Internationalisering**

Maar TTO is meer dan alleen les krijgen in het Engels. Er is veel aandacht voor Europa en de rest van de wereld. Door middel van internationale, Engelstalige projecten

## **TTO ACTIVITEITEN:**

- Schoolreis naar Engeland
- Excursie naar Duitsland
- Uitwisseling met buitenlandse scholieren, bijvoorbeeld met eTwinning
- Theater- en museumbezoek
- Engelstalige (vakoverstijgende) projecten
- Buitenlandse gastsprekers
- Het vak Europese & internationale oriëntatie

Ook bij de buitenschoolse activiteiten is Engels de voertaal.

en activiteiten kijken we over onze landsgrenzen heen. Daarvoor leggen we regelmatig contact met buitenlandse scholen en werken we in het Engels samen met leerlingen in het buitenland.



# TWEETALIG ONDERWIJS IETS VOOR JOU?

Tweetalig Onderwijs is mogelijk voor havo- en vwo-leerlingen. Wil jij het beste uit jezelf halen en ben je ambitieus? Wil je graag uitgedaagd worden? Houd je ervan leuke extra activiteiten te doen met klasgenoten? Heb je interesse in andere culturen? Kijk je met een open blik naar Europa en de rest van de wereld? Heb je gevoel voor taal? Ja? Dan is Tweetalig Onderwijs echt iets voor jou.

## Langzaam wennen

De een spreekt wat beter Engels dan de ander. Dat maakt niets uit. Je hoeft niet persé goed Engels te spreken als je begint met TTO. Het wordt namelijk voor iedereen langzaam wennen. We starten het schooljaar met het project 'Bridging the Gap', een superleuk project waarin je met veel spelletjes en activiteiten kunt wennen aan het luisteren naar en spreken van de Engelse taal. Hierdoor wordt je Engelse woordenschat razendsnel groter en groter. Engels spreken en begrijpen gaat je al gauw makkelijk af.

Tijdens het 'Hello Heino' kennismakingskamp wordt er natuurlijk ook veel aandacht aan Engels besteed.

## Docenten

Je krijgt vanaf het begin les in het Engels van leraren die daar speciaal voor opgeleid zijn. Ze zijn behalve vakdocent ook taaldocent. Daardoor is elke vakles eigenlijk ook een taalles. Dus niet alleen aandacht voor het vak, maar ook voor de Engelse taal. In 'no time' ben je zo gewend aan het Engels, dat je al snel niet anders meer weet.

## WAAROM TWEETALIG ONDERWIJS?

Tweetalig Onderwijs is avontuurlijk. Je wordt langzaam aan ondergedompeld in het Engels. Best spannend, maar je leert zo wel snel en heel goed Engels. Aan het einde van je opleiding spreek je vrijwel net zo goed Engels als mensen die Engels als moedertaal hebben. Bovendien heb je veel geleerd over andere landen en culturen. Daardoor wordt het makkelijker om met mensen uit andere landen om te gaan.

## KEURMERK

Sinds februari 2010 is het HLW door het Nuffic, het landelijk netwerk voor Tweetalig Onderwijs, erkend als TTO junior school. Een commissie van het Nuffic dat de kwaliteit van de TTO-scholen bewaakt, heeft de kwaliteit van onze Tweetalige afdeling beoordeeld; op alle criteria scoorde het HLW voldoende tot goed.



**nuffic** **tto**

Lof was er voor het niveau van het Engels van de leerlingen, het enthousiasme van de docenten, de inzet van ICT en de activerende aanpak in de lessen voor Tweetalig Onderwijs. Dat de resultaten voor de (TTO-) examens Engels in het verleden bijzonder goed waren (100% geslaagden tot nu toe), bevestigt dit oordeel.

Tweetalig onderwijs opent deuren. Het is dan ook een prima investering in je toekomst.

Onze wereld is internationaal. De invloed van Europa wordt steeds belangrijker. De rol van Engels als wereldtaal is groot. Het internationaliseringsdeel verbreedt je horizon. Je leert dat niet alles wat we hier normaal vinden ergens anders even vanzelfsprekend is.

Met een TTO-opleiding heb je een grote voorsprong op andere leerlingen en heb je straks meer mogelijkheden bij het kiezen van een (Engelstalige of internationale) opleiding en op de internationale arbeidsmarkt. Met TTO staat je Engels op een zeer hoog niveau en ben jij internationaal opgeleid.

### Kosten TTO

TTO is een waardevolle investering in je toekomst. Als TTO-leerling ontvang je diverse extra's aan onder andere leer-middelen, lessen en gastlessen, gastoptredens, theaterbezoek en diverse andere activiteiten. De overheid bekostigt deze extra's niet. Daarom vragen wij een bijdrage in de kosten van TTO van €200,- per jaar.

### Bridging the Gap

Twijfel over je niveau van Engels? We starten het schooljaar met het project 'Bridging the Gap', waarin we veel aandacht besteden aan het verwerven van het juiste niveau van Engels voor de startende TTO-leerlingen. Ontdek tijdens onze speciale informatieavond Tweektalig Onderwijs wat les krijgen in het Engels betekent.

### Speciale informatieavond Tweektalig Onderwijs havo en vwo

Donderdag 4 februari 2021 van 19.00 tot 20.30 uur (vast programma, geen inloop)

**TTO  
AVOND**  
4 februari

**ONDER VOORBEHOUD**  
Houd de website  
in de gaten  
[www.hlw.nl](http://www.hlw.nl)

### Informatie

Meer informatie kun je vinden op: [www.ikkiestto.nl](http://www.ikkiestto.nl)

Of mail naar de coördinator TTO  
dhr. E. Atsma  
[e.atsma@hlw.nl](mailto:e.atsma@hlw.nl)

Hemsterhuisstraat 79  
1065 JX Amsterdam

**HLW**

gymnasium | vwo | havo | mavo

**nuffic** **tto**

**T** 020 615 27 80  
**F** 020 614 15 57

**E** [school@hlw.nl](mailto:school@hlw.nl)  
**I** [www.hlw.nl](http://www.hlw.nl)